

L'hon. Mitchell Sharp (secrétaire d'État aux Affaires extérieures): 1. 164 du 1^{er} avril 1969 au 1^{er} novembre 1969, dans le cadre du programme normal du ministère pour les employés rotatifs. Il est prévu que 233 employés seront rappelés à Ottawa entre le 1^{er} novembre et le 31 mars 1970.

2. Pour la période du 1^{er} août 1969 au 1^{er} novembre 1969:

Agents du service extérieur	26
Agents des services administratifs	14
Commis	25
Secrétaires	54
Communicateurs et techniciens	37
Gardiens	8
	<hr/>
	164

Pour la période du 1^{er} novembre 1969 au 31 mars 1970:

Agents du service extérieur	66
Agents des services administratifs	22
Commis	36
Secrétaires	54
Communicateurs et techniciens	35
Gardiens	20
	<hr/>
	233 (estimé)

3. a) 7. b) Quant au personnel canadien, le nombre d'employés pour chaque mission est comme suit: Berlin, 4; Montevideo, 4; Nicosie, 6; Quito, 4; Phnom Penh, 4; Saint Domingue, 4; Vientiane, 7. c) Le nombre d'employés recrutés sur place à ces missions est comme suit: Berlin, aucun; Montevideo, 7; Nicosie, 5; Quito, 5; Phnom Penh, aucun; St-Domingue, 6; Vientiane, aucun.

4. Les employés servant à l'étranger et qui seront rappelés à Ottawa ne seront pas nécessairement ceux que l'on considérera comme excédentaires aux exigences du ministère. Bien qu'il soit évident qu'il faudra réduire notre personnel avant le 31 mars 1970, il est impossible, à ce stade, de déterminer le nombre exact d'employés qui seront affectés et quels groupes de travail seront touchés.

LES DÉMISSIONS DANS CERTAINES DIRECTIONS DU MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

Question n° 407—**M. Coates:**

1. Combien d'employés des directions de l'administration et du service extérieur du ministère des Affaires extérieures ont remis leur démission depuis le 1^{er} avril 1969?

2. Combien l'ont fait, au sein de la Direction des passeports, depuis la même date?

L'hon. Mitchell Sharp (secrétaire d'État aux Affaires extérieures):

Catégories d'emplois

Nombre total de démissionnaires

Parmi ces démissionnaires, ont été transférés à d'autres ministères fédéraux

1. Agents des services administratifs	6	1
Stagiaires en administration	3	2
Agents du service extérieur	17	3
2. Employés permanents	6	1
Employés à terme	10	0

LA LOCATION DE BUREAUX À OTTAWA

Question n° 408—**M. Sulatycky:**

1. a) Quelle superficie le gouvernement a-t-il louée de la firme Campeau, pour des bureaux à Ottawa, en juillet 1969, b) quel loyer la firme Campeau a-t-elle touché à cet égard?

2. a) Quelle superficie le gouvernement a-t-il louée pour des bureaux, à Ottawa, en juillet 1969, b) quel loyer a-t-il payé à ce titre?

L'hon. Arthur Laing (ministre des Travaux publics): En ce qui concerne le ministère des Travaux publics: a) 858,044 pieds carrés; b) \$312,766.67.

[M. Coates.]

2. a) 4,357,281 pieds carrés; b) \$1,442,272.52.

LA CONVENTION INTERNATIONALE SUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION RACIALE

Question n° 416—**M. MacGuigan:**

1. Le gouvernement cherche-t-il à obtenir l'accord des gouvernements provinciaux pour la ratification par le Canada de la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, qu'il a signée le 24 août 1966 et, dans l'affirmative, quelles provinces a) ont donné leur accord, b) l'ont refusé?